



Magdalena Kraśnicka-Wojtyczka  
SWORN TRANSLATOR OF ENGLISH  
ul. Kościuszki 23/2, 59-220 Legnica, Poland  
tel. +48 76 850 20 30, 606 43 88 79  
e-mail: [office@tlumaczenia.legnica.pl](mailto:office@tlumaczenia.legnica.pl)  
[www.tlumaczenia.legnica.pl](http://www.tlumaczenia.legnica.pl)

-----CERTIFIED TRANSLATION FROM POLISH-----

[A scanned document]-/-

[Logo of Iung]-/-

Institute of Soil Science and Plant Cultivation-/-

State Research Institute-/-

[Logo of HR Excellence in Research]-/-

DEPARTMENT OF PLANT NUTRITION AND FERTILIZATION-/-

Puławy, 6 February 2018-/-

THE Sp. z o.o.-/-

ul. Obłokowa 1, 66-415 Kłodawa-/-

Your letter of 2 January 2018-/-

Our reference: NŻN/415-5/18-/-

**Certificate of product classification for use in organic farming-/-**

issued for: THE Sp. z o.o.-/-

At the request of the manufacturer, pursuant to the Regulation of the Minister of Agriculture and Rural Development of 2 March 2010 (Dz. U. [Journal of Laws] No. 54, item 326), TOTALSOIL – a soil conditioner containing humus substances has been classified by the IUNG-PIB in Puławy for use in organic farming.-/-

This product is included in the list of fertilizers and soil conditioners classified for use in organic farming under No. NE/405/2018.-/-

This certificate is not a guarantee of utility value of the product. THE Sp z o.o. is responsible for the product quality.-/-

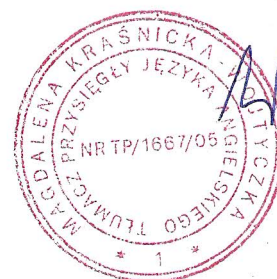
This certificate expires upon a change of product manufacture technology (raw material composition or sources of raw material origin), which may significantly affect its properties. The manufacturer is obliged to immediately inform the IUNG-PIB in Puławy about the changes.-/-

[Ink rectangular stamp]: Tamara Jadczyzyn PhD, Eng., Institute Head-/-

[Illegible signature]-/-

cc:-/-

1) THE Sp z o.o.-/-



2) Ministry of Agriculture and Rural Development, Department of Promotion and Communication, Department of Organic Farming-/-

ul. Czartoryskich 8, 24-100 Puławy, tel.: +48 81 47 86 830, [www.iung.pulawy.pl](http://www.iung.pulawy.pl),  
[nawozenie@iung.pulawy.pl](mailto:nawozenie@iung.pulawy.pl)-/-

XX

*I, Magdalena Kraśnicka-Wojtyczka, a duly sworn translator of English, entered into the Register of Sworn Translators maintained by the Minister of Justice under number: TP/1667/05, do hereby certify that the above is a true and correct translation of the scanned document in the Polish language hereto attached. Legnica, this 2<sup>nd</sup> day of March, 2018; Register No. 43/2018---*



TP/1667/05 TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY  
JEZYKA ANGIELSKIEGO  
Magdalena Kraśnicka-Wojtyczka  
ul. Kościuszki 23/2, 59-220 Legnica  
tel. 76/850 20 30, 606 43 88 79

*Magdalena Kraśnicka-Wojtyczka*

## ZAKŁAD ŻYWIENIA ROŚLIN I NAWOŻENIA

Puławy, 2018-02-06

THE Sp. z o.o.

ul. Obłokowa 1, 66-415 Kłodawa

Wasze pismo z dnia 02.01.2018 r.    Nasz znak: NŻN/415-5/18

### **Świadectwo kwalifikacji produktu do stosowania w rolnictwie ekologicznym**

wydane dla: THE Sp. z o.o.

Na wniosek producenta, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 2 marca 2010 r. (Dz.U. nr 54 poz. 326) środek poprawiający właściwości gleby o nazwie TOTALSOIL zawierający substancje humusowe został zakwalifikowany przez IUNG-PIB w Puławach do stosowania w rolnictwie ekologicznym.

Produkt zostaje umieszczony w wykazie nawozów i środków poprawiających właściwości gleby zakwalifikowanych do stosowania w rolnictwie ekologicznym pod numerem NE/405/2018.

Świadectwo nie jest gwarancją wartości użytkowej produktu. Za jakość produktu odpowiada THE Sp. z o.o.

Świadectwo traci ważność z chwilą zmiany technologii wytwarzania produktu (składu surowcowego lub źródła pochodzenia surowców), mogącej w istotny sposób wpływać na jego właściwości. O zmianach takich producent zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić IUNG-PIB w Puławach.

Otrzymują:

- 1) THE Sp. z o.o.
- 2) MRiRW, Departament Promocji i Komunikacji, Wydział Rolnictwa Ekologicznego

Kierownik Zakładu  
  
dr inż. Tamara Jadczyńska

## ZAKŁAD ŻYWIENIA ROŚLIN I NAWOŻENIA

Puławy, 2018-02-06

THE Sp. z o.o.

ul. Obłokowa 1, 66-415 Kłodawa

Wasze pismo z dnia 02.01.2018 r.    Nasz znak: NŻN/415-5/18

### **Świadectwo kwalifikacji produktu do stosowania w rolnictwie ekologicznym**

wydane dla: THE Sp. z o.o.

Na wniosek producenta, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 2 marca 2010 r. (Dz.U. nr 54 poz. 326) środek poprawiający właściwości gleby o nazwie TOTALSOIL zawierający substancje humusowe został zakwalifikowany przez IUNG-PIB w Puławach do stosowania w rolnictwie ekologicznym.

Produkt zostaje umieszczony w wykazie nawozów i środków poprawiających właściwości gleby zakwalifikowanych do stosowania w rolnictwie ekologicznym pod numerem NE/405/2018.

Świadectwo nie jest gwarancją wartości użytkowej produktu. Za jakość produktu odpowiada THE Sp. z o.o.

Świadectwo traci ważność z chwilą zmiany technologii wytwarzania produktu (składu surowcowego lub źródła pochodzenia surowców), mogącej w istotny sposób wpływać na jego właściwości. O zmianach takich producent zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić IUNG-PIB w Puławach.

Otrzymują:

- 1) THE Sp. z o.o.
- 2) MRiRW, Departament Promocji i Komunikacji, Wydział Rolnictwa Ekologicznego

Kierownik Zakładu  
  
dr inż. Tamara Jadczyńska